



# Orcutt Union School District Technology Acceptable Use Policy Agreement

## Information for Students and Parents

We are excited about the opportunity to provide your child with a computer device for use while they are a student in the Orcutt Union School District (OUSD). We believe this plan will assist our students to interact and succeed in school and be ready for college or career and beyond. Students will use the devices at home and in school. Chromebooks (grades 3-12) and iPads (grades TK-2) were selected for ease of use, functionality and the ability to travel safely to and from school. All student devices are filtered and monitored by OUSD. When students use the devices at home, adults can set expectations for location, length of time and use; just like we use guidelines to monitor use in school. A device will be issued to a student to take home once the student and parent/guardian have read and acknowledged this document.

The devices are the property of the Orcutt Union School District. All data on the device is also considered property of the Orcutt Union School District. The device and its data can be searched at any time and no data will be saved for the student. It is the student's responsibility to archive any data on his/her own personal file.

Electronic documents, network usage, email and all stored files shall not be considered confidential and may be monitored at any time by designated District personnel to ensure appropriate use. The District complies fully with local, state or federal officials in any investigation concerning or relating to violations of computer crime laws.

Upon entering OUSD, both students and parents must read and comply with the **OUSD Technology Acceptable Use Policy**.

We have read and understood the information in the **OUSD Technology Acceptable Use Policy**, and agree to abide by all of the rules and standards for care and acceptable use stated within. We understand that we may be held liable for usage violations and/or equipment damage to District-issued devices.

## OUSD Technology Acceptable Use Policy

Orcutt Union School District (OUSD) believes staff and students should have open access to local, national and international sources of information. The goal of providing this access is to promote educational excellence by facilitating resource sharing, innovation, and communication. The District, by providing access to electronic services via the Internet, recognizes the potential of such services to support curriculum and student learning. While the Internet offers students and teachers access to a variety of information, the District recognizes misuse and abuse are possible. The District will make every effort to protect students and teachers from these misuses and abuses, but it is the responsibility of each user to continuously guard against inappropriate and illegal interaction with the electronic services. OUSD is taking all reasonable steps to ensure the Internet is used only for purposes consistent with teaching and learning.

Currently, OUSD student email accounts can only be used to communicate with students, teachers and/or administrators within the school site. All student emails are scanned for appropriate language. If an inappropriate word is identified, the email will be immediately forwarded to the principal. In addition, student emails are archived so that they may be retrieved at any time if there is a concern.

Students are responsible for all activity while accessing and utilizing the school's computer resources (devices and network). The safe and responsible use of the Internet is of utmost importance to the District. While at school, students are protected from potentially dangerous and inappropriate content through the District's network filter. The District does not provide these protections outside of the District. **It is the parent/guardian's responsibility to supervise the information that a student is accessing from the Internet outside of the District network.** Students must abide by the rules outlined in this document. Unacceptable conduct includes, but is not limited to, the following:

1. Using the Internet for any illegal activity, including violation of copyright or other contracts.
2. Vandalizing the data of other users.
3. Gaining unauthorized access to resources or entities.
4. Invading the privacy of individuals.
5. Using an account owned by another without authorization.
6. Posting personal communications without the author's consent.
7. Posting anonymous messages.
8. Placing unlawful information on a system.
9. Using abusive or otherwise objectionable language in either public or private messages.
10. Sending messages that are likely to result in the loss of the recipient's work or disrupting systems; for example, a computer virus.
11. Sending 'Chain Letters' or 'Broadcast' messages to lists or individuals, or other types of communication, which would cause congestion of the networks.
12. Using the Internet to send/receive messages and images, which are inconsistent with the District's curriculum and conduct guidelines. These include, but are not limited to, racist, sexist, pornographic, dangerous and obscene messages and/or images.

Orcutt Union School District makes no guarantee of any kind for the Internet service provided to the student. The District will not be responsible for any damages claimed or suffered by any child or parent relating to the use of the Internet. This includes the child's exposure to materials a parent otherwise would have a right of notice and/or consent to pursuant to state or federal law. Use of any information obtained via the Internet is at the students' and parents' own risk.

Orcutt Union School District believes that the benefits to educators and students from access to the Internet, in the form of information resources and opportunities for collaboration, far exceed any disadvantages. But ultimately, parents and guardians of minors are responsible for setting and conveying the standards that their students should follow.

School computer systems are for use by authorized individuals only. Any unauthorized access to these systems is prohibited and is subject to criminal and civil penalties. Individuals using these systems are subject to having all activities on these systems monitored by the system or school personnel. Anyone using these systems expressly consents to such monitoring. Prosecution and/or account termination may occur without warning.

It is possible for all users of the Internet (including your student) to access information intended for adults. Although OUSD has taken all reasonable steps to ensure the Internet connection is used only for the purposes consistent with the curriculum and instruction, the District or School cannot prevent the available, or even begin to identify, inappropriate material elsewhere on the Internet. Computer security cannot be made perfect, and it is likely that a determined student can make use of computer resources for inappropriate purposes.

## **ACKNOWLEDGEMENT/AGREEMENT**

We have read and understood all the guidelines and policies regarding the appropriate use of technology and internet at Orcutt Union School District. We acknowledge our responsibility in the care of the District issued device our student receives along with other curricular materials. We also accept that a breach of the District Technology Acceptable Use Policy may result in loss of network and/or device privileges and may be subject to disciplinary actions including suspension or expulsion. *Messages or actions relating to or in support of illegal activities will be reported to law enforcement.*

## **Device Use Rules**

### **General Usage of the Device**

- The use of the device is for academic purposes only. It is on loan to students to be used as a tool for learning.
- If the device becomes broken or stops working, you will bring it back to the school as soon as possible.
- Students will not use the device webcam to photograph any other student or teacher unless for an academic purpose, and then only with the other person's consent.
- Students will not use the device microphone to record any other student or teacher unless for academic purposes, and then only with the other person's consent.
- Identification labels have been placed on the device. These labels are **not** to be removed or modified. If identification labels become damaged or missing, the teacher or administrator needs to be contacted for replacement.

### **Loaning or Borrowing Devices**

- Students must not loan devices to other students (if the device is checked out to them personally).
- Students must not borrow devices from other students (if the device has been checked out personally to a student).
- Students must not share usernames and passwords with others.

## Damage and Loss

- Students and parents/guardians are not authorized to attempt repairs themselves or contract with any other individual or business for the repair of the device.
- Students must immediately report any malfunctions, damage or loss of the device to the teacher or administrator.
- Students are responsible for full replacement cost if the device is lost while checked out to them.
- In the case of theft, vandalism or other criminal acts, a police report must be filed by the student or parent within 24 hours of the occurrence. A copy of the police report containing reference to the device must be brought to the school. The parent/student will be responsible for the full replacement cost of the device.
- The student and parent/guardian are responsible for the reasonable cost of repair for damages to the device which is not covered by the warranty; i.e., broken/cracked LCD screen caused by dropping the device, a keyboard repair caused by deliberately removing keys, etc. (Parents/guardians may want to check with their personal insurance provider for possible coverage of these items if they feel the need.)

## Installing Programs/Deleting Files/Downloading & Streaming

- Students will not attempt to install or download software not approved for District use.
- Students will not reset the configuration of the device.
- Students may not utilize a credit card to purchase music or apps.

## Transporting and Storage of Devices

- Devices need to be transported between home and school in a case.
- Devices need to be stored in a secure location when not in use.

# Care and Maintenance of Devices

## Responsibilities

- Students are expected to treat the device with care and respect.
- Students will keep their devices clean with **no attached stickers** or other items that might deface or damage the device's finish, screen or other components.
- Only use the device on a flat, stable surface such as a table.

## Device Care

- Sign out, shut down and close the device every night to allow for updates.
- Plug in your device to receive a full charge every night.
- Make sure to transport your device to and from school in a safe manner.
- To avoid dropping the device, always use two hands.
- In the event the screen needs to be cleaned, a soft, dry (or slightly damp) cloth or anti-static cloth should be used. No cleansers of any type should be used.
- Always open the device from the center of the screen and not from the corners. Opening the device from the corners creates additional stress on the screen and may lead to damage of the screen.

## Do Not...

- Consume food or drinks near the devices. Food and drinks and other damaging products may not be near the devices. The student will be responsible for damage due to neglect of this rule.
- Leave the device in a car, even if the car is locked. Devices need to be protected from extreme heat or cold.
- Touch the screen with anything that will mark or scratch the screen surface (such as a pencil).
- Leave pencils, pens or papers on the keyboard when closing the device.
- Use the device on soft pillows, chairs, sofa cushions or blankets. This will cause it to overheat, resulting in damage.
- Pick up the device by the screen.
- Place or stack things on top of the device.
- Leave the device around pets.



"¡Preparando a  
nuestros estudiantes  
para el éxito!"

# Distrito Escolar Unido de Orcutt

## Acuerdo de Política de Uso Aceptable de Tecnología

Estamos entusiasmados con la oportunidad de proporcionarle a su hijo/a una computadora para usar mientras son estudiantes del Distrito Escolar Unido de Orcutt (OUSD). Creemos que este plan ayudará a nuestros estudiantes a interactuar y tener éxito en la escuela y estar preparados para la universidad, una carrera y más allá. Los estudiantes usarán las computadoras en casa y en la escuela. Se seleccionaron Chromebooks (grados 3-12) y iPads (grados TK-2) para su facilidad de uso, funcionalidad y la capacidad de viajar segura hacia casa y la escuela. Todos las computadoras de los estudiantes serán filtrados y monitoreados por OUSD. Cuando los estudiantes usan las computadoras en casa, los adultos pueden establecer expectativas de ubicación, duración y uso; como el distrito usa para monitorear el uso en la escuela. Se entregará la computadora al estudiante para que se lo lleve a casa una vez que el estudiante y el parente/tutor hayan leído y reconocido este documento.

Las computadoras son propiedad del Distrito Escolar Unido de Orcutt. Todos los datos de la computadora se consideran propiedad del Distrito Escolar Unido de Orcutt. La computadora y sus datos se pueden revisar en cualquier momento y ningún dato se guardará para el estudiante. Es responsabilidad del estudiante archivar cualquier dato en su archivo personal.

Los documentos electrónicos, el uso de la red, el correo electrónico y todos los archivos almacenados no se considerarán confidenciales y pueden ser monitoreados en cualquier momento por el personal designado del Distrito para garantizar el uso adecuado. El Distrito cumple plenamente con los funcionarios locales, estatales o federales en cualquier investigación relacionada con violaciones de leyes criminales de la computadora.

Al ingresar a OUSD, tanto los estudiantes como los padres deben leer y cumplir con la **Política de uso aceptable de tecnología de OUSD**.

Hemos leído y entendido la información en la **Política de uso aceptable de la tecnología de OUSD** y aceptamos cumplir con todas las reglas y normas para el cuidado y el uso aceptable que se establecen en ella. Entendemos que se nos puede responsabilizar por violaciones de uso y/o daños al equipo de los dispositivos emitidos por el Distrito.

# Política de uso aceptable de tecnología de OUSD

El Distrito Escolar Unido de Orcutt (OUSD) cree que el personal y los estudiantes deben tener acceso abierto a fuentes de información locales, nacionales e internacionales. El objetivo de proporcionar este acceso es promover la excelencia educativa al facilitar el intercambio de recursos, la innovación y la comunicación. El Distrito, al proporcionar acceso a servicios electrónicos a través del Internet, reconoce el potencial de tales servicios para apoyar el currículo y el aprendizaje de los estudiantes. El Internet ofrece a los estudiantes y maestros acceso a una variedad de información, aunque el Distrito reconoce que es posible el mal uso y el abuso. El Distrito hará todo lo posible para proteger a los estudiantes y maestros de estos usos indebidos y abusos, pero es responsabilidad de cada usuario/a protegerse continuamente contra la interacción inapropiada e ilegal con los servicios electrónicos. OUSD está tomando todas las medidas razonables para garantizar que el Internet se use solo por razones relacionadas con la enseñanza y el aprendizaje.

Actualmente, las cuentas de correo electrónico de los estudiantes de OUSD solo se pueden usar para comunicarse con estudiantes, maestros y/o administradores dentro del sitio escolar. Todos los correos electrónicos de los estudiantes se escanean en busca del lenguaje apropiado. Si se identifica una palabra inapropiada, el correo electrónico se enviará inmediatamente al director. Además, los correos electrónicos de los estudiantes se archivan para que puedan recuperarse en cualquier momento si hay alguna inquietud.

Los estudiantes son responsables de todas las actividades mientras acceden y utilizan los recursos informáticos de la escuela (computadoras y red). El uso seguro y responsable de Internet es de suma importancia para el Distrito. Mientras están en la escuela, los estudiantes están protegidos de contenido potencialmente peligroso e inapropiado a través del filtro de red del Distrito. El Distrito no proporciona estas protecciones fuera del Distrito. **Es responsabilidad de los padres/tutores supervisar la información a la que un estudiante accede desde Internet fuera de la red del Distrito.** Los estudiantes deben cumplir con las reglas descritas en este documento. La conducta inaceptable incluye, pero no se limita a, lo siguiente:

1. Usar Internet para cualquier actividad ilegal, incluida la violación de los derechos de autor u otros contratos.
2. Destrozar los datos de otros usuarios.
3. Obtener acceso no autorizado a recursos o entidades.
4. Invadir la privacidad de las personas.
5. Usar una cuenta propiedad de otro sin autorización.
6. Publicar comunicaciones personales sin el consentimiento del autor.
7. Publicar mensajes anónimos.
8. Colocar información ilegal en un sistema.
9. Usar lenguaje abusivo o de otro modo objetable en mensajes públicos o privados.
10. Enviar mensajes que probablemente resulten en la pérdida del trabajo del destinatario o la interrupción de los sistemas; por ejemplo, un virus informático.
11. Envío de mensajes 'Cadena de letras' o "transmisión" a listas o individuos, u otro tipo de comunicación, que congestionan las redes.
12. Usar Internet para enviar/recibir mensajes e imágenes que no concuerden con el plan de estudios y las pautas de conducta del Distrito. Estos incluyen, entre otros, mensajes y/o imágenes racistas, sexistas, pornográficas, peligrosos y obscenos.

El Distrito Escolar de Orcutt no ofrece garantía de ningún tipo por el servicio de Internet proporcionado al estudiante. El Distrito no será responsable de los daños reclamados o sufridos por cualquier niño o padre en relación con el uso de Internet. Esto incluye la exposición del niño/a a materiales a los que los padres tendrán derecho de notificación y/o consentimiento de conformidad con la ley estatal o federal . El uso de cualquier información obtenida a través de Internet es por cuenta y riesgo de los estudiantes y los padres.

El Distrito Escolar Unido de Orcutt cree que los beneficios para los educadores y los estudiantes del acceso a Internet, en forma de recursos de información y oportunidades de colaboración, superan con creces cualquier desventaja. Pero, en última instancia, los padres y tutores de los menores son los responsables de establecer y transmitir las normas que deben seguir sus alumnos.

Los sistemas informáticos escolares son para uso exclusivo de personas autorizadas. Cualquier acceso no autorizado a estos sistemas está prohibido y está sujeto a sanciones penales y civiles. Las personas que usan estos sistemas están sujetas a que todas las actividades en estos sistemas sean monitoreadas por el sistema o el personal de la escuela. Cualquiera que utilice estos sistemas consiente expresamente a dicho seguimiento. El enjuiciamiento y/o la terminación de la cuenta pueden ocurrir sin previo aviso.

Es posible que todos los usuarios de Internet (incluido su estudiante) accedan a información destinada a adultos. Aunque OUSD ha tomado todas las medidas razonables para garantizar que la conexión a Internet se use solo para los fines consistentes con el plan de estudios y la instrucción, el distrito o la escuela no pueden evitar la disponibilidad, o incluso comenzar a identificar, material inapropiado en otros lugares de Internet. La seguridad informática no se puede perfeccionar, y es probable que un alumno determinado pueda hacer uso de los recursos informáticos para fines inapropiados.

## **RECONOCIMIENTO/ACUERDO**

Hemos leído y entendido todas las pautas y políticas con respecto al uso apropiado de la tecnología e Internet en el Distrito Escolar Unido de Orcutt. Reconocemos nuestra responsabilidad en el cuidado de la computadora emitida por el Distrito que nuestro estudiante recibe junto con otros materiales curriculares. También aceptamos que una infracción de la Política de Uso Aceptable de la Tecnología del Distrito puede resultar en la pérdida de los privilegios de la red y/o de la computadora y puede estar sujeto a medidas disciplinarias, incluida la suspensión o expulsión. *Los mensajes o acciones relacionados con o en apoyo de actividades ilegales se informarán a las fuerzas del orden.*

## **Reglas**

### **De uso de la computadora Uso general de la computadora**

- El uso de la computadora solo es para servicios académicos solamente. Se presta a los estudiantes para que lo utilicen como herramienta de aprendizaje.
- Si la computadora se rompe o deja de funcionar, lo devolverá a la escuela lo antes posible..
- Los estudiantes no usarán la cámara dispositivo para fotografiar a ningún otro estudiante o maestro a menos que sea con un propósito académico, y solo con el consentimiento de la otra persona.
- Los estudiantes no usarán el micrófono dispositivo para grabar a ningún otro estudiante o maestro a menos que sea con fines académicos, y solo con el consentimiento de la otra persona..
- Se han colocado etiquetas de identificación en la computadora. Estas etiquetas no deben quitarse ni modificarse. Si las etiquetas de identificación se dañan o faltan, se debe contactar al maestro o administrador para reemplazarlas.

### **Préstamo o préstamo de la computadora**

- Los estudiantes no deben prestar la computadora a otros estudiantes (la computadora es designada al estudiante personalmente).
- Los estudiantes no deben pedir prestados las computadoras de otros estudiantes (si la computadora ha sido designada personalmente a un estudiante).
- Los estudiantes no deben compartir usuario y contraseña con otros.

## Daños y pérdidas

- Los estudiantes y los padres/tutores no están autorizados a intentar reparar la computadora por sí mismos ni contratar a ninguna otra persona o empresa para la reparación de la computadora.
- Los estudiantes deben informar de inmediato cualquier mal funcionamiento, daño o pérdida de la computadora al maestro o administrador
- Los estudiantes son responsables del costo total de reemplazo de la computadora si se pierde mientras está prestada.
- En el caso de robo, vandalismo u otros actos delictivos, el estudiante o los padres deben presentar un informe policial dentro de las 24 horas posteriores a la ocurrencia. Se debe llevar a la escuela una copia del informe policial que contenga una referencia a la computadora. El padre/estudiante será responsable del costo total de reemplazo de la computadora.
- El estudiante y el parent/tutor son responsables del costo razonable de reparación de daños a la computadora no están cubiertos por la garantía; es decir, una pantalla LCD rota o agrietada causada por dejar caer la computadora, una reparación del teclado causada por quitar las teclas deliberadamente, etc. (Los padres/tutores pueden querer consultar con su proveedor de seguro personal sobre la posible cobertura de estos artículos si sienten la necesidad.)

## Instalación de programas/eliminación de archivos/descarga y transmisión

- Los estudiantes no intentarán instalar o descargar software no aprobado para uso del Distrito.
- Los estudiantes no restablecerán la configuración de la computadora.
- Los estudiantes no pueden utilizar una tarjeta de crédito para comprar música o aplicaciones.

## Transporte y Almacenamiento de Dispositivos

- Las computadoras deben transportarse entre el hogar y la escuela en un estuche.
- Las computadoras deben almacenarse en un lugar seguro cuando no estén en uso.

# Cuidado y mantenimiento de las computadoras

## Responsabilidades

- Se espera que los estudiantes traten las computadoras con cuidado y respeto.
- Los estudiantes mantendrán sus computadoras limpias **sin adhesivos** u otros elementos que puedan desfigurar o dañar el acabado, la pantalla u otros componentes de la computadora.
- Utilice la computadora únicamente sobre una superficie plana y estable, como una mesa.

## Cuidado

- De la computadora cierre la sesión, apague y cierre la computadora todas las noches para permitir actualizaciones.
- Conecta su computadora para recibir una carga completa cada noche.
- Asegúrese de transportar su computadora hacia y desde la escuela de manera segura.
- Para evitar que la computadora se caiga, utilice siempre las dos manos.
- En caso de que sea necesario limpiar la pantalla, se debe utilizar un paño suave y seco (o ligeramente húmedo) o un paño antiestático. No se deben utilizar limpiadores de ningún tipo.
- Abra siempre la computadora desde el centro de la pantalla y no desde las esquinas. Abrir la computadora desde las esquinas crea una tensión adicional en la pantalla y puede dañarla.

## No...

- Consuma alimentos o bebidas cerca de la computadora. Los alimentos y bebidas y otros productos dañinos no pueden estar cerca de la computadora. El estudiante será responsable de los daños causados por el incumplimiento de esta regla.
- Deje la computadora en un automóvil, incluso si el automóvil está cerrado. Las computadoras deben protegerse del calor o el frío extremos.
- Toque la pantalla con cualquier cosa que pueda marcar o rayar la superficie de la pantalla (como un lápiz)
- Deje lápices, bolígrafos o papeles en el teclado cuando cierre la computadora
- Use la computadora sobre almohadas suaves, sillas, cojines de sofá o mantas. Esto hará que se sobrecaliente, lo que provocará daños.
- Tome la computadora por la pantalla.
- Coloque o apile cosas encima de la computadora.
- Deje la computadora cerca de mascotas.